

| | | |
|----|---------------------------|----------------------------|
| 1. | Nazwa kierunku | filologia rosyjska |
| 2. | Wydział | Wydział Humanistyczny |
| 3. | Cykl rozpoczęcia | 2022/2023 (semestr zimowy) |
| 4. | Poziom kształcenia | studia pierwszego stopnia |
| 5. | Profil kształcenia | ogólnoakademicki |
| 6. | Forma prowadzenia studiów | stacjonarna |

Moduł kształcenia: Tłumaczenie ofert turystycznych

Kod modułu: W1-FRS1-RT-TOT06

1. Liczba punktów ECTS: 3

| 2. Zakładane efekty uczenia się modułu | | | |
|---|---|------------------------------------|---------------------------------------|
| kod | opis | efekty uczenia się kierunku | stopień realizacji (skala 1-5) |
| RT -TOT04_3 | Student potrafi porozumiewać się w języku polskim i rosyjskim przy użyciu różnych kanałów i technik komunikacyjnych ze specjalistami w zakresie dyscyplin, do których przyporządkowany jest kierunek (literaturoznawstwo, językoznawstwo), w tym językoznawstwa jako dyscypliny wiodącej. | K_U04 | 2 |
| RT-TOT04_1 | Student w zaawansowanym stopniu zna i rozumie terminologię ogólną i szczegółową w ramach językoznawstwa jako dyscypliny wiodącej ze szczególnym uwzględnieniem aparatu pojęciowego stosowanego w obrębie tłumaczenia ofert turystycznych. | K_W02 | 1 |
| RT-TOT04_2 | Student w zaawansowanym stopniu zna i rozumie metody tłumaczenia ofert turystycznych w zakresie językoznawstwa jako dyscypliny wiodącej. | K_W03 | 2 |
| RT-TOT04_4 | Student jest gotów do uznawania znaczenia wiedzy w rozwiązywaniu problemów oraz korzystania z opinii i pomocy ekspertów. | K_K02 | 1 |

| 3. Opis modułu | |
|--------------------------|---|
| Opis | Podstawowy cel kursu stanowi opanowanie wiedzy dotyczącej ofert turystycznych. Student ma okazję poznania różnych rodzajów ofert turystycznych oraz zasad ich redagowania, zdobywa umiejętność praktycznego tłumaczenia ofert turystycznych z języka rosyjskiego na język polski i odwrotnie. Student ma zarazem świadomość przydatności i niezbędności zdobytej wiedzy z zakresu tłumaczenia ofert turystycznych do dalszego procesu kształcenia na specjalności język rosyjski w turystyce. |
| Wymagania wstępne | Brak |

| 4. Sposoby weryfikacji efektów uczenia się modułu | | | |
|--|--------------------|--|---|
| kod | nazwa (typ) | opis | efekty uczenia się modułu |
| RT-TOT06_w_1 | Zadania domowe | Prace domowe realizowane przez studentów w formie pisemnej są sprawdzane, oceniane i omawiane przez prowadzącego na zajęciach, praca domowa obejmuje ponadto | RT -TOT04_3, RT-TOT04_1, RT-TOT04_2, RT-TOT04_4 |

| | | | |
|--------------|-----------------|---|---|
| | | przygotowanie do każdego kolejnych zajęć, a stopień opanowania przez studenta określonej partii materiału weryfikuje też odpowiedź ustna. | |
| RT-TOT06_w_2 | Testy kontrolne | Pisemne testy kontrolne z ustalonego zakresu materiału (zapowiedziane z tygodniowym wyprzedzeniem) są sprawdzane, oceniane według ustalonej punktacji i omawiane przez prowadzącego na zajęciach. | RT -TOT04_3, RT-TOT04_1, RT-TOT04_2, RT-TOT04_4 |
| RT-TOT06_w_3 | Egzamin | Egzamin sprawdzający znajomość terminologii specjalistycznej i umiejętność wykonywania specjalistycznych tłumaczeń pisemnych w odniesieniu do ofert turystycznych. | RT -TOT04_3, RT-TOT04_1, RT-TOT04_2, RT-TOT04_4 |

5. Rodzaje prowadzonych zajęć

| kod | rodzaj prowadzonych zajęć | | | praca własna studenta | | sposoby weryfikacji efektów uczenia się |
|---------------|---------------------------|--|---------------|---|---------------|--|
| | nazwa | opis (z uwzględnieniem metod dydaktycznych) | liczba godzin | opis | liczba godzin | |
| RT-TOT06_fs_1 | ćwiczenia | Prace domowe realizowane przez studentów w formie pisemnej są sprawdzane, oceniane i omawiane przez prowadzącego na zajęciach, praca domowa obejmuje ponadto przygotowanie do każdego kolejnych zajęć, a stopień opanowania przez studenta określonej partii materiału weryfikuje też odpowiedź ustna. | 30 | Pisemne testy kontrolne z ustalonego zakresu materiału (zapowiedziane z tygodniowym wyprzedzeniem) są sprawdzane, oceniane według ustalonej punktacji i omawiane przez prowadzącego na zajęciach. | 60 | RT-TOT06_w_1, RT-TOT06_w_2, RT-TOT06_w_3 |